



Distr.: Limited
9 May 2017
Arabic
Original: English

الاتفاقية الإطارية بشأن تغير المناخ



الهيئة الفرعية للتنفيذ
الدورة السادسة والأربعون
بون، ٨-١٨ أيار/مايو ٢٠١٧
البند ١٨ من جدول الأعمال
اختتام الدورة والتقرير المتعلق بها

مشروع تقرير الهيئة الفرعية للتنفيذ عن دورتها السادسة والأربعين

المقررة: السيدة طوبى إتشملي (تركيا)

المحتويات

(تُستكمل فيما بعد)

أولاً - افتتاح الدورة

(البند ١ من جدول الأعمال)

- ١ - عُقدت الدورة السادسة والأربعون للهيئة الفرعية للتنفيذ (هيئة التنفيذ) في مركز المؤتمرات العالمي في بون، بألمانيا، في الفترة من ٨ إلى ١٨ أيار/مايو ٢٠١٧.
- ٢ - وافتتح الدورة رئيس هيئة التنفيذ، السيد توماس كروتسوف (بولندا)، يوم الاثنين ٨ أيار/مايو، ورحب بجميع الأطراف والمراقبين. ورحب أيضاً بالسيد زيهوا شين (الصين) نائباً لرئيس الهيئة، وبالسيدة طوبى إتشملي (تركيا) مقررةً للدورة.



الرجاء إعادة الاستعمال



ثانياً- المسائل التنظيمية

(البند ٢ من جدول الأعمال)

إقرار جدول الأعمال

(البند الفرعي ٢ (أ) من جدول الأعمال)

٣- نظرت هيئة التنفيذ، في جلستها الأولى المعقودة في ٨ أيار/مايو، في مذكرة أعدتها الأمانة التنفيذية تتضمن جدول الأعمال المؤقت وشروحه (FCCC/SBI/2017/1). وأدلى ممثلاً طرفين ببيانات.

٤- وفي الجلسة نفسها، وباقتراح من الرئيس، أقرت هيئة التنفيذ جدول الأعمال بصيغته المعدلة التالية مع إبقاء البند الفرعي ٤ (أ) معلقاً:

- ١- افتتاح الدورة.
- ٢- المسائل التنظيمية:
 - (أ) إقرار جدول الأعمال؛
 - (ب) تنظيم أعمال الدورة؛
 - (ج) دورة الفريق العامل المعني بالتقييم المتعدد الأطراف في إطار عملية التقييم والاستعراض الدولية؛
 - (د) تيسير تبادل الآراء في إطار عملية المشاورات والتحليلات الدولية؛
 - (هـ) الأنشطة الأخرى المقررة.
- ٣- المعلومات المقدمة من الأطراف المدرجة في المرفق الأول للاتفاقية واستعراض هذه المعلومات:
 - (أ) حالة تقديم واستعراض تقارير فترة السنتين الثانية المقدمة من الأطراف المدرجة في المرفق الأول للاتفاقية؛
 - (ب) تجميع وتوليف تقارير فترة السنتين الثانية المقدمة من الأطراف المدرجة في المرفق الأول للاتفاقية؛
 - (ج) تنقيح "المبادئ التوجيهية لإعداد البلاغات الوطنية الواردة من الأطراف المدرجة في المرفق الأول للاتفاقية، الجزء الثاني: مبادئ توجيهية لاتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ فيما يتعلق بتقديم البلاغات الوطنية"؛
 - (د) تنقيح طرائق وإجراءات التقييم والاستعراض الدوليين.
- ٤- المعلومات المقدمة من الأطراف غير المدرجة في المرفق الأول للاتفاقية:

- (أ) المعلومات الواردة في البلاغات الوطنية المقدمة من الأطراف غير المدرجة في المرفق الأول للاتفاقية (أبقي هذا البند الفرعي من جدول الأعمال معلقاً)؛
- (ب) تقديم الدعم المالي والتقني؛
- (ج) التقارير الموجزة بشأن التحليل التقني للتقارير المحدثة لفترة السنتين المقدمة من الأطراف غير المدرجة في المرفق الأول للاتفاقية.
- ٥- وضع طرائق وإجراءات لتشغيل واستخدام السجل العام المشار إليه في الفقرة ١٢ من المادة ٤ من اتفاق باريس.
- ٦- وضع طرائق وإجراءات لتشغيل واستخدام السجل العام المشار إليه في الفقرة ١٢ من المادة ٧ من اتفاق باريس.
- ٧- استعراض طرائق وإجراءات آلية التنمية النظيفة.
- ٨- المسائل المتعلقة بأقل البلدان نمواً.
- ٩- خطط التكيف الوطنية.
- ١٠- تطوير التكنولوجيا ونقلها: نطاق وطرائق التقييم الدوري لآلية التكنولوجيا فيما يتعلق بدعم تنفيذ اتفاق باريس.
- ١١- المسائل المتعلقة بتمويل المناخ:
- (أ) استعراض مهام اللجنة الدائمة المعنية بالتمويل؛
- (ب) الاستعراض الثالث لصندوق التكيف.
- ١٢- المسائل المتعلقة ببناء القدرات:
- (أ) بناء القدرات بموجب الاتفاقية؛
- (ب) بناء القدرات بموجب بروتوكول كيوتو.
- ١٣- تأثير تنفيذ تدابير التصدي:
- (أ) المنتدى المحسن وبرنامج العمل؛
- (ب) طرائق المنتدى المعني بتأثير تنفيذ تدابير التصدي وبرنامج عمله ووظائفه بموجب اتفاق باريس؛
- (ج) المسائل المتعلقة بالفقرة ١٤ من المادة ٣ من بروتوكول كيوتو؛
- (د) التقدم المحرز في تنفيذ المقرر ١/م-١٠.
- ١٤- نطاق الاستعراض الدوري المقبل للهدف العالمي الطويل الأجل بموجب الاتفاقية وللتقدم العام المحرز نحو تحقيقه.
- ١٥- الترتيبات الخاصة بالاجتماعات الحكومية الدولية.

١٦- المسائل الإدارية والمالية والمؤسسية:

- (أ) الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ٢٠١٨-٢٠١٩؛
 (ب) المسائل الأخرى المالية والمتعلقة بالميزانية؛
 (ج) مواصلة استعراض مهام الأمانة وعملياتها؛
 (د) تنفيذ اتفاق المقر.

١٧- مسائل أخرى.

١٨- اختتام الدورة والتقرير المتعلق بها.

ثالثاً- التقارير المتعلقة ببند جدول الأعمال من ٢ (ب) إلى ١٧

(تُستكمل فيما بعد)

رابعاً- اختتام الدورة والتقرير المتعلق بها

(البند ١٨ من جدول الأعمال)

٥- في الجلسة XX، المعقودة في XX أيار/مايو، نظرت هيئة التنفيذ في مشروع تقرير الدورة واعتمده، وأذنت للمقررة أن تقوم، بمساعدة من الأمانة وبتوجيه من الرئيس، بإتمام تقرير الدورة وإتاحته لجميع الأطراف.